



Budapest Főváros IX. Kerület  
Ferencváros Önkormányzata

Iktató szám: 14/2013.

**ELŐTERJESZTÉS**  
a KÉPVISELŐTESTÜLET 2013. január 31-i ülésére

Tárgy:                                **Javaslat az önkormányzat adósságának állam általi részben történő átvállalásával kapcsolatos döntések meghozatalára**

Előterjesztő:                       **dr Bácskai János**

Készítette:                         **Nyeste-Szabó Marianna (Pénzügyi Iroda vezetője)**  
**Romhányi Ildikó (Pénzügyi Iroda)**

Előzetesen tárgyalja:             **PEB 2013. január 30.**

Az előterjesztés a jogszabályi rendelkezéseknek megfelel: **dr. Szabó József s.k.**

Az előterjesztéssel kapcsolatos törvényességi észrevétel:

Rendelet	<input type="checkbox"/>	
Határozat	<input type="checkbox"/>	normatív
	<input type="checkbox"/>	hatósági
	<input checked="" type="checkbox"/>	egyéb

A döntéshez egyszerű minősített	<input checked="" type="checkbox"/>	többség szükséges.
	<input type="checkbox"/>	

Az előterjesztés a kifüggesztési helyszínen közzétehető:

igen	<input checked="" type="checkbox"/>
nem	<input type="checkbox"/>

Az előterjesztést nyílt ülésen kell tárgyalni.	<input checked="" type="checkbox"/>
--	-------------------------------------

Az előterjesztést zárt ülésen kell tárgyalni.	<input type="checkbox"/>
---	--------------------------

Az előterjesztés zárt ülésen tárgyalható.	<input type="checkbox"/>
---	--------------------------

## Tisztelt Képviselő-testület!

A Magyarország 2013. évi központi költségvetéséről szóló 2012. évi CCIV. törvény (továbbiakban: költségvetési törvény) 72.§-76.§-ai tartalmazzák az 5000 fő feletti települési önkormányzatok részleges adósságkonszolidációja rendjének részletszabályait.

A hivatkozott rendelkezések szerint az állam az átvállalás időpontjában fennálló bizonyos adósságállományokat teljes mértékben, bizonyos adósságállományokat részben vállal át. Az átvállalás időpontja 2012. december 31. Önkormányzatunkat a teljes mértékű adósságállomány átvállalás nem érinti.

Az állam részben átvállalja:

- az 5000 fő lakosságszámot meghaladó település települési önkormányzatának – ideértve a fővárosi önkormányzatot és a kerületi önkormányzatokat is-
  - 2012. december 31-én, az átvállalás időpontjában fennálló azon adósságállománya összegét,
  - amely pénzügyi intézmény felé áll fenn, és
  - Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló törvény (Gst.) 3.§ (1) bekezdés a)-c) pontja szerinti kölcsön,- vagy hiteljogviszonyon alapuló, hiteljogviszonyt megtestesítő értékpapíron, továbbá váltókibocsátáson alapul.

Az adósság átvállalásának mértéke a Fővárosi Önkormányzat és a kerületi önkormányzatok esetében 40 %. Ezen mértéktől az államháztartásért felelős miniszter és a helyi önkormányzatokért felelős miniszter az önkormányzatokkal kötendő megállapodásban – különösen indokolt esetben – felfelé eltérhet, melyet kezdeményeztünk.

Az adósságátvállalás százalékos mértékéről az államháztartásért felelős miniszter és a helyi önkormányzatokért felelős miniszter legkésőbb **2013. február 28-áig** megállapodást köt az érintett önkormányzatokkal.

**A megállapodás megkötésének feltétele a Belügyminisztérium által kiadott útmutató alapján** a Képviselő-testület határozathozatala az alábbi kérdésekben:

- nyilatkozat arról, hogy az önkormányzat 2012. december 31-én a helyi önkormányzatok adósságrendezési eljárásáról szóló 1996. évi XXV. tv. szerinti adósságrendezési eljárás alatt áll-e,
- az adósságátvállalásban való részvétel elfogadásáról,
- nyilatkozat arról, hogy amennyiben rendelkezik olyan betéttel vagy egyéb számlaköveteléssel, ami kifejezetten egy adott adósságelemhez kapcsolódik, vagy annak fedezetére, teljesítésének biztosításául szolgál, és ha ez az adósságelem részben vagy egészben átvállalásra kerül, akkor e betét vagy számlakövetelés összegét – legfeljebb az ahhoz kapcsolódó adósságelem átvállalással érintett mértéke szerinti arányos, legfeljebb az átvállalendő adósságelem összegéig – **az átvállalás napján** az állam által megjelölt számlára átutalja, és

- o a polgármester, valamint a jegyző felhatalmazását az önkormányzati adatszolgáltatás teljesítésére és a szükséges nyilatkozatok megtételére, megállapodások megkötésére.

Az államháztartásért felelős miniszter az ÁKK Zrt. útján legkésőbb **2013. június 28-áig** megállapodást köt az önkormányzatokkal és azok hitelezőivel, ezzel gondoskodik az adósság átvállalásáról.

Budapest Főváros IX. kerület Ferencváros Önkormányzata 2012. december 31-én fennálló adósságállományának alakulását szerződéskötés dátuma és szerződés lejáratára, szerződéses összeg és fennálló tőke szerinti bontásban a mellékelt táblázat tartalmazza. Össességében, 2012. december 31-én, az Önkormányzat pénzügyi intézetek felé fennálló tőketartozása 4.799.715 eFt volt.

Az érintett téma kiemelt fontosságát figyelembe véve, kérem Tisztelt Képviselő-testületet a határozati javaslat elfogadására.

Budapest, 2013-01-24.

dr. Bácskai János s.k.  
polgármester

## HATÁROZATI JAVASLAT

Budapest Főváros IX. Kerület Ferencváros Önkormányzatának képviselő-testülete

1. úgy dönt, hogy a Magyarország 2013. évi központi költségvetéséről szóló 2012. évi CCIV. törvény (továbbiakban: költségvetési törvény) 72-75. §-aiban foglaltakra figyelemmel kinyilvánítja, hogy a költségvetési törvényben írt feltételekkel az adósságállománya Magyar Állam által történő átvállalását igénybe kívánja venni.
2. kijelenti, hogy az önkormányzat nem rendelkezik olyan betéttel vagy egyéb számlaköveteléssel, ami kifejezetten egy adott adósságelemhez kapcsolódik, vagy annak fedezetére, teljesítésének biztosításául szolgál.
3. kinyilvánítja, hogy a Polgári Törvénykönyvről szóló 1959. évi IV. törvény 332. § alapján megállapodást kíván kötni a Magyar Állammal az önkormányzatot terhelő, az adósságátvállalással érintett adósságállománya átvállalásáról.
4. az adósságátvállalással összefüggésben felhatalmazza a polgármestert, hogy:
  - a) megtegye a költségvetési törvény 72-75. §-ai szerinti nyilatkozatokat és intézkedéseket;
  - b) a költségvetési törvény 74. § (5) és (6) bekezdése szerinti megállapodásokat kösse meg.
5. A Képviselő-testület felkéri a polgármestert, hogy az adósságátvállalással kapcsolatos megállapodásokról az azok megkötését követő soron következő rendes ülésén tájékoztassa a képviselő-testületet.

Felelős: dr. Bácskai János polgármester

Határidő: 1. -3. pont: 2013.01.31., 4. pont: 2013. június 28., 5. pont: 2013.02.28-át, illetve 2013.06.28-át követő rendes ülés

**BUDAPEST FŐVÁROS IX. KERÜLET FERENCVÁROS ÖNKORMÁNYZATA (ksh kód: 0129586)**  
**fennálló, a Magyarország 2013. évi központi költségvetéséről szóló 2012. évi CCIV. törvény 72. §-a szerinti adósságállománya**

Bank/Pénzüntézet által megadott adatok															
Azonosító (szerződéses) adatok															
Bank GIRO kódja	Egyéb hitelező megnevezése	sorszám	Hitel-szám	Szerződés azonosító /ISIN	Szerződés és dátuma	Szerződés lejárat	Konstrukció kódja	Szerződéses összeg	12. oszlop devizaneve	Tőke (14)	2012.12.31				Az ügylet MFB által finanszírozott hitei?
											Ebből: Készelemes tőke (15)	Készelemes kamat, késedelemi kamat, valamint egyéb készelemes járulékok (16)	Összesen (14+16)	összesen devizanemű	
116	0	89	555215002	ONK-00672	2011.07.18.	2021.06.30.	C	900000000	HUF	875000000	0	0	875000000	HUF	N
120	0	10	010017029	H-12/2009	2009.04.24.	2015.04.24.	C	600000000	HUF	449700000	0	0	449700000	HUF	N
120	0	11	010017029	MBD-H-17/2	2010.05.17.	2020.05.18.	C	900000000	HUF	725000000	0	0	725000000	HUF	N
120	0	12	010017029	MBD-H-6/20	2009.12.14.	2019.12.16.	C	300000000	HUF	233336000	0	0	233336000	HUF	N
120	0	13	010017029	MBD-UNIC-F-4/1997	2012.09.05.	2022.09.30.	C	870000000	HUF	870000000	0	0	870000000	HUF	N
120	0	111	010017029	F-4/1997	1997.12.14.	2013.07.01.	A	500000000	HUF	0	0	0	0	HUF	N
120	0	112	010017029	H-14/2005	2005.06.14.	2015.06.15.	C	700000000	HUF	208108108	0	0	208108108	HUF	N
120	0	113	010017029	H-18/2008	2008.05.16.	2018.05.16.	C	900000000	HUF	575000000	0	0	575000000	HUF	N
120	0	114	010017029	H-25/2006	2006.04.19.	2016.04.19.	C	900000000	HUF	375000000	0	0	375000000	HUF	N
120	0	115	010017029	H-31/2007	2007.04.27.	2017.04.26.	C	900000000	HUF	488571424	0	0	488571424	HUF	N